2013

FORU SEKTORE PUBLIKOA
SECTOR PÚBLICO FORAL

Emaitzen Kontua
Cuenta de Resultados

FORU FUNDAZIOAK / FUNDACIONES FORALES

J.C. Arriaga Fundazioa / Fundación J.C. Arriaga

	13eko ITXIERA/ CIERRE 2013	12eko ITXIERA/ CIERRE 2012
A) ERAGIKETA JARRAITUAK		
OPERACIONES CONTINUADAS		
1. Bere jardueraren diru-sarrerak		
Ingresos de la actividad propia	8.053.568	8.167.576
2. Merkataritzako jardueraren barruko salmentak eta bestelako sarrerak		
Ventas y otros ingresos de la actividad mercantil		
3. Gastuak laguntza eta beste batzuengatik		
Gastos por ayudas y otros		
4. Amaitutako produktuen eta fabrikatze bidean daudenen izakin aldaketak		
Variación de existencias de productos terminados y en curso de fabricación		
5. Enpresak bere aktiborako egindako lanak		
Trabajos efectuados por la empresa para su activo		
6. Hornidurak		
Aprovisionamientos	(763.842)	(814.660)
7. Jarduerako bestelako sarrerak		
Otros ingresos de la actividad	17.094	41.855
8. Langileri gastuak		
Gastos de personal	(5.857.578)	(5.688.969)
9. Jarduerako bestelako gastuak		
Otros gastos de la actividad	(1.451.662)	(1.719.353)
10. Ibilgetuaren amortizazioa		
Amortización del inmovilizado	(65.347)	(59.992)
11. Ekitaldiko gaindikinera eramandako kapitaleko diru-laguntza, dohaintza eta legatuak		
Subvenciones, donaciones y legados de capital traspasados al excedente del ejercicio	65.347	62.183
12. Horniduren gaindikina		
Exceso de provisiones		
13. Hondatzea eta emaitzak ibilgetu besterentzeen ondotik		
Deterioro y resultado por enajenaciones del inmovilizado		(1.325)
14. *Bestelako emaitzak*		
Otros resultados		
A.1) JARDUEDAREN SOBERAKINA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14)		
EXCEDENTE DE LA ACTIVIDAD (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14)	**(2.420)**	**(12.686)**
15. Sarrera finantzarioak		
Ingresos financieros	9.359	16.417
16. Gastu finantzarioak		
Gastos financieros	(6.907)	(3.731)
17. *Arrazoizko balioa aldatzea baliabide finantzarioetan*		
Variación de valor razonable en instrumentos financieros		
18. *Aldaketa aldeak*		
Diferencias de cambio	(32)	
19. *Hondatzea eta emaitzak baliabide finantzarioak besterentzeagatik*		
Deterioro y resultado por enajenaciones de instrumentos financieros		
A.2) FINANTZA ERAGIKETEN SOBERAKINA (15+16+17+18+19)		
EXCEDENTE DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS (15+16+17+18+19)	**2.420**	**12.686**
A.3) SOBERAKINA ZERGAK BAINO LEHEN (A.1+A.2)		
EXCEDENTE ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	**(0)**	**(0)**
20. Zergak mozkinen gainean		
Impuestos sobre beneficios		
A.4) ERAGIKETA JARRAITUETATIK DATORREN EKITALDIKO GAINDIKINA (A.3+20)		
EXCEDENTE DEL EJ. PROCEDENTE DE OPERAC. CONTINUADAS (A.3+20)	**(0)**	**(0)**

FORU SEKTORE PUBLIKOA
SECTOR PÚBLICO FORAL

Emaitzen Kontua
Cuenta de Resultados

FORU FUNDAZIOAK / FUNDACIONES FORALES

J.C. Arriaga Fundazioa / Fundación J.C. Arriaga

	13eko ITXIERA/ CIERRE 2013	12eko ITXIERA/ CIERRE 2012
B) ERAGIKETA ETENAK ***OPERACIONES INTERRUMPIDAS***		
21. Etendako eragiketetatik datorren ekitaldiko gaindikina, zergak aplikatu ondoren *Excedente del ejerc. procedente de operac.interrumpidas neto de impuestos*		
A.5) ONDARE GARBIKO ALDAKETA, EKIT. GAINDIKINEAN AINTZATETSIAK (A.4+21) ***VARIACION PATRIM. NETO RECON. EN EL EXCEDENTE DEL EJERC. (A.4+21)***	**(0)**	**(0)**
C) ONDARE GARBIAREN ZUZENEAN EGOTZITAKO DIRU-SARRERAK ETA GASTUAK ***INGRESOS Y GASTOS IMPUTADOS DIRECTAMENTE AL PATRIMONIO NETO***		
C.1) ONDARE GARBI. ALDAK. ONDARE GARB. ZUZEN. AINTZAT. SARR. ETA GAST. (C) ***VARIAC. PATRIM. NETO INGR. Y GTOS. RECON. DIRECT. EN PATRIM. NETO (C)***	**33.458**	**91.285**
D) EKITALDIKO SOBERAKINAREN BIRSAILKAPENAK ***RECLASIFICACIONES AL EXCEDENTE DEL EJERCICIO***		
D.1) ONDARE GARBIA. ALDAK ELITALDIKO SOBERAKIN. BIRSAILKAPENENGAT (D) ***VARIAC. PATRIM. NETO POR RECLASIF. AL EXCEDENTE DEL EJERCICIO (D)***	**(65.347)**	**(62.183)**
E) ONDARE GARBIA. ALDAK. ONDARE GARBIAN ZUZENEAN AINTZATETSITAKO (C.1+D.1) ***VARIAC. PATRIM. NETO INGR. Y GTOS. IMPUT. DIRECT. AL PATRIM. NETO (C.1+D.1)***	**(31.888)**	**29.103**
F) DOIKUNTZAK IRIZPIDE-ALDAKETAGATIK ***AJUSTES POR CAMBIO DE CRITERIO***		
G) DOIKUNTZAK AKATSENGATIK ***AJUSTE POR ERRORES***		
H) ALDAKETAK SORTZE DOTAZIOAN EDO GIZARTE FUNTSEAN ***VARIACIONES EN LA DOTACION FUNDACIONAL O FONDO SOCIAL***		
I) BESTE ALDAKETA BATZUK ***OTRAS VARIACIONES***	117.147	
J) EKITALDIAN ONDARE GARBIAREN ALDAK. EMAITZA, GUZTIRA (A.5+E+F+G+H+I) ***RESULTADO TOTAL, VARIAC. PATRIMONIO NETO EN EL EJERC. (A.5+E+F+G+H+I)***	**85.259**	**29.103**